

Province de Québec
Municipalité de Pierreville

Procès-verbal de la *séance RÉGULIÈRE* du conseil municipal de Pierreville, tenue le *lundi 15 août 2011 à 20 h 00* à l'hôtel de ville, au 26, rue Ally à Pierreville.

SONT PRÉSENTS :

Mesdames les conseillères Micheline Descheneaux, Jeannine Descoteaux, Mélanie Fontaine et messieurs les conseillers Sylvain Traversy, Marcel Lavoie et Jean-Luc Vallières, sous la présidence de monsieur André Descôteaux, maire, formant le quorum du conseil.

Est également présente madame Guylaine Courchesne, *adjointe administrative*, agissant à titre de secrétaire d'assemblée.

EST ABSENT :

Tout le monde est présent lors de cette séance.

01. MOMENT DE RECUEILLEMENT

02. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

2011-08-201

Il est proposé par la conseillère Mélanie Fontaine
Appuyée par le conseiller Jean-Luc Vallières

ET RÉSOLU à l'unanimité des conseillers présents, que l'ordre du jour de la présente séance soit adopté, tel que présenté, tout en laissant le varia ouvert.

01. Moment de recueillement ;
02. Adoption de l'ordre du jour ;
03. Adoption du procès-verbal de la séance régulière du 11 juillet 2011 ;
04. Adoption des comptes payés et à payer ;
05. Période de questions ;
06. Modification au Règlement 104-2011 – Rue Hector, Travaux d'aqueduc, d'égouts et de voirie;
07. Avis de motion – Règlement uniformisant sur tout son territoire, le règlement #285 de l'ancienne Municipalité de Pierreville concernant la circulation, le stationnement et le remorquage ;
08. Emprunts temporaires – Règlements #095-2010/M-2011 et #104-2011 ;
09. Rue Georges – 2^{ème} décompte progressif – Autorisation de paiement ;
10. Rue Hector – 1^{er} décompte progressif – Autorisation de paiement ;
11. Amélioration du réseau routier – rang St-Joseph – Prise en considération des soumissions reçues (45, rang St-Joseph à l'intersection de la route 132) ;
12. Avis de motion – Règlement 107-2011/M038-2004 – Règlement modifiant le règlement 038-2004 relatif au colportage applicable par la Sûreté du Québec ;
13. Travaux majeurs à la piscine et au chalet des loisirs (secteur Notre-Dame)- Acceptation des travaux ;
14. Colloque ADMQ – Colloque de zone Centre-du-Québec 2011 ;
15. Session automne 2011 – Formation pour directrice générale ;
16. Journée internationale de l'alphabétisation – Souper bénéfice Alpha Nicolet ;
17. Patinoire couverte – Délégation d'un membre du conseil sur le comité ;
18. Plan de développement du CDL – Approbation du conseil ;
19. Permis de construction ;
20. Dépôt des états, des revenus et des dépenses au 31 juillet 2011 ;
21. Varia ;
 - a) Creusage du chenal Tardif
 - b) Festival country
22. Documents déposés ;
23. Rapport des rencontres des élus durant le mois ;
24. Période de questions ;
25. Levée de l'assemblée.

03. ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 11 JUILLET 2011

Séance RÉGULIÈRE du 11 juillet 2011

Chacun des membres du conseil ayant reçu une copie du procès-verbal de la *séance régulière du 11 juillet 2011*, la secrétaire d'assemblée est dispensée d'en faire la lecture.

2011-08-202

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par la conseillère Micheline Descheneaux
Appuyée par la conseillère Jeannine Descoteaux

ET RÉSOLU à l'unanimité des conseillers présents d'approuver le procès-verbal
de la *séance régulière* du 11 juillet 2011 et d'en autoriser la signature.

04. ADOPTION DES COMPTES PAYÉS ET À PAYER

CONSIDÉRANT que les membres de ce conseil ont pris connaissance de la liste
des comptes au 12 août 2011 ;

2011-08-203

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par le conseiller Marcel Lavoie
Appuyé par le conseiller Jean-Luc Vallières

ET RÉSOLU à l'unanimité des conseillers présents, de prendre acte du certificat
de l'adjointe aux finances à l'égard de la disponibilité des fonds, tels que
reproduits ci-après :

Je, soussignée, *Michel Latraverse*, adjointe aux finances pour la municipalité de
Pierreville, certifie qu'il y a des fonds disponibles au budget de l'exercice
financier 2011.

Michèle Latraverse,
Adjointe aux finances

1	2484	Aqua sport-T.shirt sauveteur	53.26 \$
2	2485	Aubin Pélissier-Rép. Air climatisé	228.99 \$
3	2486	Carrières PCM (1994) inc-Pierre pour fossé et aqueduc	560.37 \$
4	2487	Centre du pnceau courval inc-Tuyau zone industriel	2 549.99 \$
5	2488	Champagne Jean-Paul-Location aout	150.00 \$
6	2489	Cogeco cable -Internet juin et juillet	125.20 \$
7	2490	Conseil de bande d'odanak-Essence camp de jour	67.22 \$
8	2491	Courrier-sud-Annonce comptable	419.19 \$
9	2492	Croix rouge canadienne -carnet de progression	35.86 \$
10	2493	Descoteaux André-Déplacement de juillet	111.60 \$
11	2494	Distribution Lobec & Drummund inc-Eau javel piscine	997.90 \$
12	2495	Dépanneur Pierreville-Essence	486.78 \$
13	2496	Dépanneur-Beau-soir-Diesel	112.82 \$
14	2497	Emco inc-Piscine	907.82 \$
15	2498	Entreprises Clément Forcier inc-Nettoyage fossé et ponceau	3 531.68 \$
16	2499	Equipements Raydan-Location outil	331.70 \$
17	2500	FQM-Transport de document	40.19 \$
18	2501	Gamelin Mario-2e versement fauchage	4 759.05 \$
19	2502	Fonds d'information sur le territoire-Mutation	63.00 \$
20	2503	Gill Jean-Charles-Tire d'érable flash glace	170.00 \$
21	2504	Laboratoire d'analyses S.M. inc-Analyses des étangs	698.26 \$
22	2505	La voix-Annonce comptable	345.19 \$
23	2506	Les entreprises d'électricité D.A. Itée--Interventions	302.74 \$
24	2507	Les services EXP inc-Rue Georges	1 816.54 \$
25	2508	Martech-Dos d'anes	1 037.86 \$
26	2509	Martel,Brassard,Doyon S.E.N.C.-Promutuel app.St-Francois	1 290.18 \$
27	2510	Megaburo-Fournitures	398.56 \$
28	2511	Néopost Canada-Meter	49.84 \$
29	2512	Normand Bardier-Souche	96.84 \$
30	2514	Patrick Morin-Fournitures diverses	973.05 \$
31	2515	Poste Canada-Colis	90.13 \$
32	2516	Régie I.A.E.P. du bas St-Francois-eau du 12-06 au 13-08-2011	35 663.39 \$
33	2517	Régie I.G.I.des déchets Bécancour-Nicolet-Yamaska-Aout	6 350.00 \$
34	2518	Régie intermunicipale des déchets du Bas St-Francois-Aout	7 680.00 \$
35	2519	Régie d'incendie Pierreville-Quote-part	18 986.48 \$
36	2520	RTL excavation inc-Rue Alice,Sayer,pierre	3 160.03 \$
37	2521	Rouillard & frères inc -Fournitures	56.83 \$
38	2522	SSQ société d'assurance-vie inc-Remise de juillet 2011	3 115.04 \$

39	2523	Tessier récréo-parc inc-Bancs	1 565.33 \$
40	2524	Trudeau Guy-Voyage camp de jour	300.00 \$
41	2525	Vacuum D.L. inc-Secteur N-D	2 289.18 \$
42	2526	Samson Bélair/Deloitte & touche S.E.N.C.-Vérification progr. preco rue Principale	2 232.93 \$
Sous-total des factures à payer			104 201.02 \$

Kilométrage,dépense payé avec salaire

1	x	Michele Latraverse-Juillet	- \$
2	x	Guylaine Courchesne-Juillet	- \$
3	x	Isabelle Tougas-Juillet	6.32 \$
4	x	Sylvain Bardier-Juillet	31.50 \$
5	x	Guy Descheneaux- Juillet	- \$
6	x	Eric Traversy-Carte télus et déplacement	53.68 \$
Sous-total des factures déjà payées			91.50 \$

Déboursés directs

1	2477	Danis construction inc-Décompte progressif #1 rue George	251 982.03 \$
2	2478	Coop. De la réserve de la biosphère-Chenal-Tardif dernier versement	5 525.36 \$
3	2479	Féd.québécoise des municipalités-Cours d'éthique aux membres du conseil	683.55 \$
4	2480	Fontaine Roger-Soccer	660.00 \$
5	2481	Fondation rues principales-Congrès	520.00 \$
6	2482	Fédérations québécoise des municipalités-Congrès	2 620.27 \$
7	2483	Féd.québécoise des municipalités-Cours d'éthique aux membres du conseil	182.28 \$
Sous-total des factures déjà payées			262 173.49 \$

Prélèvements automatique

1	x	Bell Canada-Juillet	1 460.17 \$
2	x	Ministre du revenu du Québec-RemiseD.A.S.Juillet	9 508.42 \$
3	x	Receveur général du Canada-Remise D.A.S Juillet	3 648.25 \$
4	x	Hydro-Quebec-Juillet	8 266.05 \$
5	x	Télus Mobilité-Juillet	338.37 \$
6	x	Visa Desjardins-Livres et frais de déplacement	38.79 \$
			23 260.05 \$
Total des factures du mois			389 726.06 \$

21. VARIA

À la demande de monsieur le maire, André Descôteaux, les conseillers et les citoyens ont discuté de ces deux (2) points avant la première de question.

A) CREUSAGE DU CHENAL TARDIF – Embaucher la firme Dessau

CONSIDÉRANT la demande des citoyens de ce secteur pour le creusage du chenal Tardif, pour le site no. 2 ;

CONSIDÉRANT qu'il nous faut aller de l'avant de ce projet ;

2011-08-204

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par la conseillère Mélanie Fontaine
Appuyée par le conseiller Sylvain Traversy

ET RÉSOLU à l'unanimité des conseillers présents de mandater la firme DESSAU Inc afin de procéder à l'échéancier de réalisation du projet au coût 1 830\$ (taxes en sus) ;

LA firme DESSAU Inc produira aussi le décret ainsi que le certificat d'autorisation au montant de 1 420\$ (taxes en sus).

QUE suite à ces résultats, les membres du conseil rencontreront les citoyens de ce secteur pour déterminer des procédures.

B) FESTIVAL COUNTRY – Demande de contribution et d’installation permanente

CONSIDÉRANT la demande de LES PRODUCTIONS DU LAC ST-PIERRE concernant une contribution ainsi que l’autorisation permanente d’une structure ;

2011-08-205

Suite aux explications de monsieur Steve Desmarais, monsieur le maire, André Descôteaux a demandé le vote auprès des conseillers.

Pour la contribution de 500\$:

Pour : les conseillers Marcel Lavoie, Sylvain Traversy et Mélanie Fontaine

Contre : Jean-Luc Vallières, Jeannine Descoteaux et Micheline Descheneaux
Monsieur le maire, André Descôteaux n’a pas voulu se prononcer dans ce dossier.
Le compte étant nul, la contribution ne sera pas versée.

Pour l’installation permanente de la structure :

Pour : Tous les conseillers

Monsieur Desmarais peut donc installer une structure permanente à ses frais. Par contre, si la municipalité reçoit des plaintes, il devra l’enlever.

05. PÉRIODE DE QUESTIONS

La première période de questions débute à 20h55 et se termine à 20h56.

06. MODIFICATIONS AU RÈGLEMENT 104-2011 – Rue Hector – Travaux d’aqueduc, d’égouts et de voirie

CONSIDÉRANT que la municipalité de Pierreville a adopté lors de la séance régulière du lundi 13 juin dernier, le règlement #104-2011 décrétant des travaux majeurs sur la rue Hector et autorisant un emprunt remboursable sur une période de 10 ans ;

CONSIDÉRANT que l’article 7 de ce règlement stipule entre autre, que le conseil affecte au paiement du service de la dette une partie de sa taxe sur l’essence (TECQ 2010-2013), représentant le montant total des coûts des travaux estimé à 702 360 \$;

CONSIDÉRANT que suite aux informations reçues du Ministère des Affaires municipales, des Régions et de l’Occupation du territoire (MAMROT), la part financée par le Gouvernement Provincial dans ce programme, nous sera versée sur une période de 20 ans ;

ATTENDU qu’il y ait lieu de modifier notre règlement #104-2011 afin de s’ajuster aux périodes de remboursement des différents paliers gouvernementaux concernés par ce projet ;

2011-08-206

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par la conseillère Mélanie Fontaine
Appuyée par le conseiller Marcel Lavoie

ET RÉSOLU à l’unanimité des conseillers présents, que le préambule ci-haut fasse partie intégrante de la présente résolution ;

QUE le règlement portant le titre de « *Règlement #104-2011 – Décrétant des travaux d’aqueduc, d’égouts et de voirie sur la rue Hector et autorisant un emprunt pour en acquitter le coût – Remboursable sur 10 ans* » soit modifié afin que le remboursement de l’emprunt soit extensionné sur une période de 20 ans ;

QUE cette modification soit apportée au titre ainsi qu’à tous les articles prévus dans ce règlement ;

QU’une copie de la présente résolution soit transmise au Centre de gestion documentaire et du registre du MAMROT.

07. AVIS DE MOTION – Règlement uniformisant sur tout son territoire, le règlement #285 de l’ancienne Municipalité de Pierreville concernant la circulation, le stationnement et le remorquage

2011-08-207

AVIS DE MOTION est donné par le conseiller Sylvain Traversy à l'effet qu'un règlement uniformisant le règlement #285 de l'ancienne Municipalité de Pierreville, sera présenté et adopté lors d'une séance ultérieure du présent conseil.

08. EMPRUNTS TEMPORAIRES – Règlements #095-2010/M-2011 et #104-2011

CONSIDÉRANT que la Municipalité se doit de procéder à des emprunts temporaires afin de pouvoir s'acquitter des coûts engendrés par les travaux sur la rue Georges (règlement #095-2010/M2011) et sur la rue Hector (règlement #104-2011) ;

2011-08-208

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par la conseillère Micheline Descheneaux
Appuyée par la conseillère Jeannine Descoteaux

ET RÉSOLU à l'unanimité des conseillers présents, d'autoriser les emprunts temporaires sur six (6) mois au montant de 1 248 805.00\$ pour la rue Georges (règlement #095-2010/M-2011) ainsi que de 702 360.00\$ pour la rue Hector (règlement #104-2011) ;

D'AUTORISER la directrice générale ou son adjointe ainsi que le maire à procéder aux démarches pour l'obtention de ces emprunts

09. RUE GEORGES – 2^{ème} décompte progressif – Autorisation de paiement

CONSIDÉRANT le décompte progressif numéro 2 dans le cadre du projet mentionné en titre pour les travaux réalisés au 22 juillet 2011 ;

CONSIDÉRANT la recommandation de paiement émise par la firme DESSAU Inc, dans ce dossier ;

2011-08-209

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par le conseiller Sylvain Traversy
Appuyé par le conseiller Marcel Lavoie

ET RÉSOLU à l'unanimité des conseillers présents, d'autoriser un paiement de 477 868.71\$ (taxes incluses) à l'entreprise DANIS CONSTRUCTIONS Inc pour les travaux d'aqueduc, d'égout et de voirie de la rue Georges, le tout selon la recommandation de la firme DESSAU Inc, datée du 28 juillet 2011.

Afin de donner application à la présente résolution, des crédits sont disponibles aux postes budgétaires « Rue Georges » 03 310 00 014

10. RUE HECTOR – Décompte progressif des travaux effectués

CONSIDÉRANT le décompte progressif numéro 1 dans le cadre du projet mentionné en titre pour les travaux réalisés au 22 juillet 2011 ;

CONSIDÉRANT la recommandation de paiement émise par la firme DESSAU Inc, dans ce dossier ;

EN CONSÉQUENCE,

2011-08-210

Il est proposé par la conseillère Micheline Descheneaux
Appuyée par la conseillère Jeannine Descoteaux

ET RÉSOLU à l'unanimité des conseillers présents, d'autoriser un paiement de 107 010.61\$ (taxes incluses) à l'entreprise DANIS CONSTRUCTIONS Inc pour les travaux d'aqueduc, d'égout et de voirie de la rue Hector, le tout selon la recommandation de la firme DESSAU Inc, datée du 28 juillet 2011.

Afin de donner application à la présente résolution, des crédits sont disponibles aux postes budgétaires « Rue Hector » 03 310 00 015

11. AMÉLIORATION DU RÉSEAU ROUTIER – rang St-Joseph – Prise en considération des soumissions reçues (45, rang St-Joseph à l'intersection de la route 132)

CONSIDÉRANT que la Municipalité de Pierreville a lancé une invitation pour des travaux de pose de béton bitumineux sur le rang St-Joseph (45, rang St-Joseph à l'intersection de la route 132) ;

CONSIDÉRANT que lors de l'ouverture des soumissions, qui a eu lieu le 21 juillet 2011, à 11h00, au bureau municipal, situé au 26, rue Ally à Pierreville, deux soumissionnaires ont déposé, à savoir :

<i>Pagé Const. Div Sintra Sorel</i>	:	49 465.10\$ (taxes incluses)
<i>Danis Constructions Inc</i>	:	72 408.45\$ (taxes incluses)

2011-08-211

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par la conseillère Mélanie Fontaine

Appuyée par la conseillère Micheline Descheneaux

ET RÉSOLU à l'unanimité des conseillers présents, d'octroyer le contrat pour les travaux d'asphaltage 2011 au plus bas soumissionnaire conforme, soit l'entreprise *PAGÉ CONSTRUCTION* pour un montant de 43 419.00\$, taxes en sus.

Afin de donner application à la présente résolution, des crédits seront prévus au poste budgétaire suivant : « E/R chemins – ens. Pierreville » 02 320 00 529

12. AVIS DE MOTION – Règlement 107-2011/M038-2004 – Modifiant le règlement #038-2004 relatif au colportage applicable par le Sûreté du Québec

2011-08-212

AVIS DE MOTION est donné par le conseiller Sylvain Traversy à l'effet qu'un règlement modifiant l'article 7 du règlement 038-2004 sera présenté et déposé lors d'une séance ultérieure du présent conseil.

13. TRAVAUX MAJEURS À LA PISCINE ET AU CHALET DES LOISIRS DANS LE SECTEUR NOTRE-DAME – Acceptation des travaux

CONSIDÉRANT que les toitures de ces deux bâtiments avaient un urgent besoin d'être rafraîchies avant la saison hivernale ainsi que les murs des douches de la piscine avant l'ouverture de cette dernière ;

CONSIDÉRANT qu'il est très difficile de retenir les services d'un entrepreneur en ce qui concerne des travaux immédiats et surtout durant la période estivale ;

2011-08-213

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par le conseiller Marcel Lavoie

Appuyé par le conseiller Sylvain Traversy

ET RÉSOLU à l'unanimité des conseillers présents, d'autoriser un déboursé à *CONSTRUCTION J.-C. GILL INC.*, entrepreneur général, au montant de 6 790,48 \$ (taxes incluses) pour la réfection des toitures des bâtiments de la piscine et du chalet des loisirs, du secteur Notre-Dame ainsi qu'un déboursé au montant de 1 065,14 \$ (taxes incluses) pour la réparation des murs des douches de la piscine.

Afin de donner application à la présente résolution, des crédits sont disponibles au poste budgétaire « Ent. et rép.-piscine » - 02 701 40 521 pour un montant de 4 460.68 \$ et au poste budgétaire « Entretien et réparation-Chalet » - 02 701 22 522 pour un montant de 3 395.24 \$ (poste déficitaire).

14. COLLOQUE ADMQ – Colloque de zone Centre-du-Québec 2011

CONSIDÉRANT la tenue du colloque annuel des directeurs municipaux de la zone Centre-du-Québec qui se tiendra le 22 septembre 2011 à Nicolet ;

2011-08-214

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par la conseillère Jeannine Descoteaux

Appuyée par la conseillère Micheline Descheneaux

ET RÉSOLU à l'unanimité des conseillers présents, d'autoriser la directrice générale et son adjointe à participer au colloque de zone Centre-du-Québec au montant de 100\$/personne.

QUE les frais de repas et de déplacement seront remboursés sur présentation de pièces justificatives.

Afin de donner application à cette résolution, des crédits sont disponibles au poste budgétaire suivant : «Congrès-formation-déplacement » 02 130 00 310

15. SESSION AUTOMNE 2011 – Formation pour directrice générale

CONSIDÉRANT que nous devons rester au fait des nouvelles politiques et procédures au niveau municipal ;

CONSIDÉRANT que les formations d’automne se tiendront à Drummondville concernant « *Le code d’éthique des employés municipaux* », au coût de 130\$/personne ainsi que « *La gestion des documents électroniques* », au coût de 230\$/participante ;

2011-08-215

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par le conseiller Jean-Luc Vallières

Appuyé par la conseillère Micheline Descheneaux

ET RÉSOLU à l’unanimité des conseillers présents, d’autoriser la directrice générale ainsi que son adjointe à participer aux formations tenues à Drummondville les 4 octobre et 2 novembre prochains.

QUE les frais de repas et de déplacement seront remboursés sur présentation de pièces justificatives

Afin de donner application à cette résolution, des crédits sont disponibles au poste budgétaire suivant : «Congrès-formation-déplacement » 02 130 00 310

16. JOURNÉE INTERNATIONALE DE L’ALPHABÉTISATION – Souper bénéfique Alpha-Nicolet

CONSIDÉRANT qu’un adulte sur six au Québec compose avec d’importantes difficultés à fonctionner dans la vie de tous les jours ;

CONSIDÉRANT qu’à chaque année, c’est une cinquantaine de personnes qui s’intègrent aux activités et pour qui l’accès à plus de 450 heures d’apprentissage est possible ;

2011-08-216

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par la conseillère Mélanie Fontaine

Appuyée par le conseiller Jean-Luc Vallières

ET RÉSOLU à l’unanimité des conseillers présents, d’autoriser la participation du maire, ainsi que le conseiller Marcel Lavoie au souper bénéfique de Alpha-Nicolet qui se tiendra le 10 septembre au coût de 55\$/personne.

Afin de donner application à la présente résolution, des crédits sont disponibles au poste budgétaire suivant : « Subvention-Organismes » 02 701 90 990

17. PATINOIRE COUVERTE – Déléguer un membre du conseil sur le comité

CONSIDÉRANT les changements climatiques depuis quelques années ;

CONSIDÉRANT que les saisons de patinage extérieur se trouvent par ce fait raccourcies ;

CONSIDÉRANT qu’un comité est en voie de regarder la possibilité d’implanter une patinoire recouverte ;

2011-08-217

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par le conseiller Sylvain Traversy

Appuyé par le conseiller Jean-Luc Vallières

ET RÉSOLU à l'unanimité des conseillers présents, de mandater le conseiller Marcel Lavoie pour être notre porte-parole sur ce comité provisoire et de nous informer sur l'étude concernant ce projet de patinoire recouverte.

18. PLAN DE DÉVELOPPEMENT DU CDL – Approbation du conseil

CONSIDÉRANT qu'il nous faut mettre en oeuvre un plan de développement dans le cadre du Pacte rural 2007-2014 pour obtenir des fonds pour certaines de nos activités;

2011-08-218

EN CONSÉQUENCE,

Il est proposé par le conseiller Marcel Lavoie
Appuyé par la conseillère Jeannine Descoteaux

ET RÉSOLU à l'unanimité des conseillers présents, d'approuver le document déposé par le président du Comité de développement local de Pierreville, le conseiller Sylvain Traversy et d'en faire parvenir une copie au CLD de Nicolet dans le cadre du Pacte rural 2007-2014.

19. PERMIS DE CONSTRUCTION EMIS

1. Louise Champagne, 112-114-A, rue Georges.....Rénovation résidentielle
2. Karine Lachapelle, rue Alice.....Construction bâtiment principal
3. Donald Gamelin, 610, rang Haut-de-la-rivière.....Rénovation résidentielle
4. Line Lachapelle, 43, rue Maurault.....Rénovation résidentielle
5. Isabelle Bouchard, 196, rang de l'île.....Rénovation résidentielle
6. Normand Janelle, 32 rang du Petit-Bois.....Extraction et construction bâtiment principal
7. Steve Sayer, rang de l'île.....Lotissement
8. Mario Parent, 201, rang du chenel Tardif.....Bâtiment accessoires
9. Steve Sayer, rang de l'île.....Construction bâtiment principal
10. Jules Guévin Jr, 286, rang chenel Tardif.....Rénovation résidentielle
11. Chantal Janelle, 32-36, rue Georges.....Rénovation résidentielle
12. Denis Bélisle, 21-33, rue Trahan.....Rénovation résidentielle
13. Lise Lacoste, 35, chemin de la coulée.....Rénovation résidentielle
14. Michel Therrien, 21, rue Principale.....Bâtiment accessoires

20. DÉPÔT DES ÉTATS DES REVENUS ET DES DÉPENSES AU 31 JUILLET 2011

La secrétaire d'assemblée dépose les états des revenus et des dépenses au 31 juillet 2011 de la municipalité de Pierreville.

21. VARIA

Ce point a été discuté avant la première période de question.

22. DOCUMENTS DÉPOSÉS

1. **COMITÉ DÉVELOPPEMENT LOCAL (CDL)**: Plan de développement pour Pacte rural ;
2. **GOVERNEMENT DU QUÉBEC**: Subvention pour l'amélioration du rang St-Joseph ;
3. **MAMROT**: Lettre sur le remplacement des conduites ;
4. **MAMROT**: Programme de péréquation ;
5. **MAMROT**: Approbation du règlement 104-2011 ;
6. **MINISTÈRE RESSOURCES NATURELLES**: Avis de dépôt au cadastre (dossier : 981424) ;
7. **MINISTÈRE RESSOURCES NATURELLES**: Avis de dépôt au cadastre (dossier : 983440) ;
8. **MINISTÈRE DES TRANSPORTS**: Demande d'asphaltage accotements route 132 ;
9. **PORTAIL GMR**: Modifications apportées au régime de compensation pour la collecte sélective ;
10. **RELAIS POUR LA VIE**: Résultat 2^{ème} édition de St-François-du-Lac ;
11. **SOLIDARITÉ RURALE DU QC**: Revue de presse partielle

23. RAPPORT DES RENCONTRES DES ÉLUS DURANT LE MOIS

Mesdames Micheline Descheneaux, Jeannine Descoteaux, Mélanie Fontaine et messieurs Sylvain Traversy, Marcel Lavoie et Jean-Luc Vallières ainsi que monsieur le maire, André Descôteaux font état des rencontres auxquelles ils ont assisté le mois dernier.

24. PÉRIODE DE QUESTIONS

Le seconde période de questions débute à 21h19 et se termine à 21h50.

25. LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE

2011-08-219

Il est proposé par le conseiller Marcel Lavoie

ET RÉSOLU à l'unanimité des conseillers présents, que la séance soit levée à 21h50.

Note : il y avait 14 citoyen(ne)s présent(e)s lors de cette séance régulière.

André Descôteaux, maire

Guylaine Courchesne, ajoinde administrative